

S1R - 250

Incollatrice manuale a 1 rullo
per bordi in legno massello

Manual 1 roller glueing machine for edges and block wood
Encolleuse manuelle a 1 rouleau pour bords et bloc en bois
Einzelrollen-Handklebemaschine für kanten und kernholz
Encoladora manual de 1 rodillo para bordes de madera maciza



OSAMA





Supporto ribaltabile con rullo folle in gomma molleggiato, regolabile in altezza fino a mm. 220, per l'avanzamento automatico del pezzo.



Tilting support with sprung rubber idle wheel, adjustable in height to 220 mm, for automatic feed of the piece.



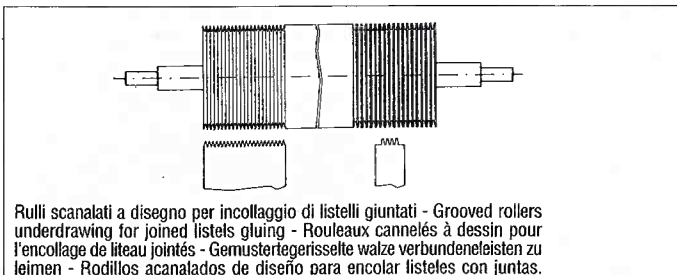
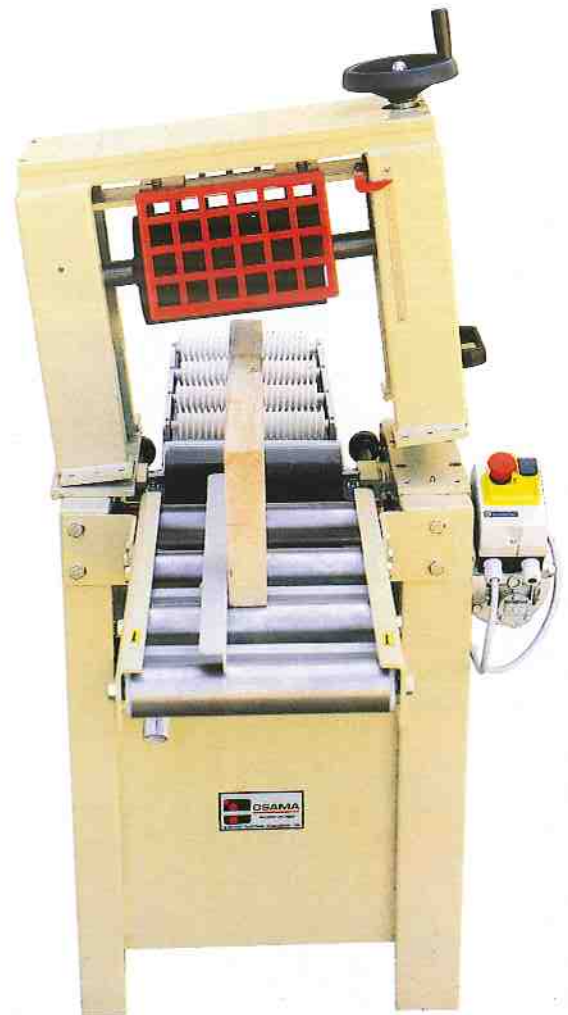
Supporto basculante avec rouleau fou en caoutchouc à suspension, réglable en hauteur jusqu'à 220 mm, pour l'avance automatique de la pièce.



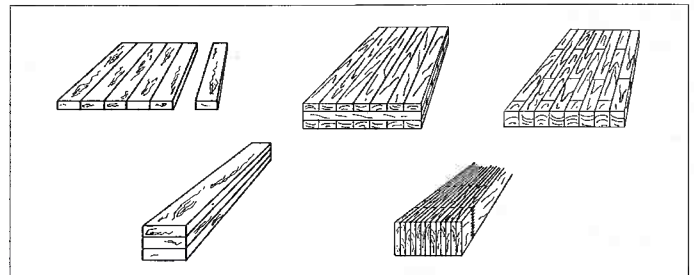
Kippbare Halterung mit Gleitwalze aus Weichgummi, Höheneinstellung bis zu 220 mm, für den automatischen Produktvorschub.



Soporte inclinable con rodillo loco de goma ablandado, con altura regulable hasta 220 mm para el avance automático de la pieza.



Rulli scanalati a disegno per incollaggio di listelli giuntati - Grooved rollers underdrawing for joined listels gluing - Rouleaux cannelés à dessin pour l'encollage de liteau jointés - Gemusterte gerisselte walze verbundeneleisten zu leimen - Rodillos acanalados de diseño para encolar listeles con juntas.



DATI TECNICI - SPECIFICATIONS - DONNÈES TECHNIQUES - TECHNISCHE ANGABEN - DATOS TÉCNICOS

Lunghezza utile lavoro	Working width	Largeur utile de travail	Brauchbare arbeitsbreite	Longitud útil de trabajo	m/m 250
Diametro rullo	Diameter of roller	Diamètre rouleaux	Auftragrollen	Diámetro rodillo	m/m 150
Velocità avanzamento	Feed speed	Vitesse d'avance	Schubgeschwindigkeit	Velocidad de avance	28 mt. 1"
Potenza motore	Motor power	Puissance moteur	Motorleistung	Potencia del motor	HP. 0,25
Altezza piano lavoro	Working table height	Hauteur plan de travail	Höhe Arbeitsfläche	Altura plano de trabajo	m/m 800
Altezza utile lavoro con rullo superiore	Usable working height with upper roller	Hauteur utile de travail avec rouleau supérieur	Arbeits-Nutzhöhe mit oberer Rolle	Altura útil de trabajo con rodillo superior	m/m 220

DIMENSIONI D'INGOMBRO - OVERALL DIMENSIONS - DIMENSIONS D'ENCOMBREMENTS - ABMESSUNGEN - DIMENSIONES Y ESPACIO OCUPADO

Lunghezza max.	Length max.	Longueur max.	Max länge	Longitud máxima	1500
Larghezza max.	Width max.	Largeur max.	Max. Breite	Ancho máximo	700
Altezza max.	Height max.	Hauteur max.	Max. Höhe	Altura máxima	m/m 850
Altezza max. con rullo superiore	Height max. with upper roller	Hauteur max. avec rouleau supérieur	Höhe max. mit oberer rolle	Altura máxima con rodillo superior	m/m 1300
Peso Netto	Net weight	Poids net.	Nettogewicht.	Peso neto	Kg. 100

ACCESSORI A RICHIESTA - ACCESSOIRES ON REQUEST - ACCESSOIRES SUR DEMANDE - AUF WUNSCH LEIFERBARE ZUBEHÖRTEILE - ACCESORIOS A PEDIDO

Rullo superiore folle in gomma - Upper idle rubber roller - Rouleau supérieur libre en caoutchouc - Leerlaufrolle aus Gummi - Rodillo superior loco de goma
 Motovariatore di velocità - Speed motor variator - Motovariateur de vitesse - Geschwindigkeitsregelgetriebe - Motovariador de velocidad
 Transfer entrata-uscita lunghezza max. 6000 mm. - Infeed out feed transfert max. length 6000 mm. - Transfert entrée /sortie largeur max 6000 mm. - Ein-Auslauftransfer länge max. 6000 mm.
 Transfert de entrada-salida longitud máxima 6000 mm.

I dati tecnici non sono impegnativi e possono essere variati per migliorie. - The above data are not binding to details and can be altered for improvements. - Les donnees techniques ne sont pas obligatoires et peuvent être modifiés pour améliorations. - Die techniques Angaben sind nicht bindend und können für Meliorationen geändert sein. - Los datos técnicos no son definitivos y pueden ser variados para introducir mejoras.



OSAMA
technologies s.r.l.

Località Canonica (Stecciaia)
 Via della Pergola, 11
 53037 SAN GIMIGNANO (Siena)
 Telefono 39-0577-944947
 Telefax 39-0577-944801
 P.O. Box 187 - 50052 CERTALDO (Firenze)
 e-mail: info@osama-tech.it
 www.osama-tech.it